

**Finland-Jyväskylä: Protective gear**  
**OJ S 179/2020 15/09/2020**  
**Contract award notice**  
**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Jyväskylän kaupunki  
National registration number: 0174666-4  
Postal address: Salontaipaleentie 6  
Town: Jyväskylä  
NUTS code: FI193 Keski-Suomi  
Postal code: FI-40500  
Country: Finland  
Contact person: Kimmo Hirvonen  
E-mail: [hankinnat@jyvaskyla.fi](mailto:hankinnat@jyvaskyla.fi)  
Telephone: +358 142660000  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.jyvaskyla.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Satakunnan pelastuslaitos  
National registration number: 0137323-9  
Town: Pori  
NUTS code: FI196 Satakunta  
Country: Finland  
E-mail: [info@satapelastus.fi](mailto:info@satapelastus.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.pori.fi/satapelastus>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Keski-Pohjanmaan ja Pietarsaaren pelastuslaitos  
National registration number: 0179377-8  
Town: Kokkola  
NUTS code: FI19 Länsi-Suomi  
Country: Finland  
E-mail: [pelastuslaitos@kokkola.fi](mailto:pelastuslaitos@kokkola.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.kokkola.fi/aluepelastuslaitos>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Pohjanmaan pelastuslaitos  
National registration number: 0209602-6  
Town: Vaasa  
NUTS code: FI195 Pohjanmaa  
Country: Finland

E-mail: [pohjanmaanpelastuslaitos@vaasa.fi](mailto:pohjanmaanpelastuslaitos@vaasa.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.pohjanmaanpelastuslaitos.fi/>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Etelä-Pohjanmaan pelastuslaitos

National registration number: 1928736-3

Town: Seinäjoki

NUTS code: FI194 Etelä-Pohjanmaa

Country: Finland

E-mail: [pelastuslaitos@seinajoki.fi](mailto:pelastuslaitos@seinajoki.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www2.seinajoki.fi/pelastuslaitos/>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Pirkanmaan pelastuslaitos

National registration number: 0211675-2

Town: Tampere

NUTS code: FI197 Pirkanmaa

Country: Finland

E-mail: [pirkanmaanpelastuslaitos@tampere.fi](mailto:pirkanmaanpelastuslaitos@tampere.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.pirkanmaanpelastuslaitos.fi/>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Varsinais-Suomen aluepelastuslaitos

National registration number: 0204819-8

Town: Turku

NUTS code: FI1C1 Varsinais-Suomi

Country: Finland

E-mail: [pelastuslaitos@turku.fi](mailto:pelastuslaitos@turku.fi)

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.vspelastus.fi/varsinais-suomen-pelastuslaitos>

**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

**I.5. Main activity**

Public order and safety

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Palopuvut

Reference number: PELA 249638

**II.1.2. Main CPV code**

18143000 Protective gear

### II.1.3. Type of contract

Supplies

### II.1.4. Short description

Keski-Suomen pelastuslaitos pyytää tarjoustanne palopuvuista tämän tarjouspyynnön mukaisesti puitejärjestelyä varten:

- Varsinais-Suomen aluepelastuslaitokselle
- Satakunnan pelastuslaitokselle
- Keski-Pohjanmaan ja Pietarsaaren alueen pelastuslaitokselle
- Pohjanmaan pelastuslaitokselle
- Etelä-Pohjanmaan pelastuslaitokselle
- Pirkanmaan pelastuslaitokselle
- Keski-Suomen pelastuslaitokselle

Jotka ovat jatkossa tilaajia.

Tarjouspyynnössä mainitut kappalemäärät ovat suuntaa antavia eivätkä sido tilaajia tiettyyn hankintamäärään. Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan.

### II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

### II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 872 000,00 EUR

## II.2. Description

### II.2.1. Title

Peruspalopuku (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

Lot No: 1

### II.2.2. Additional CPV code(s)

18143000 Protective gear

### II.2.3. Place of performance

NUTS code: FI1 Manner-Suomi

### II.2.4. Description of the procurement

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Osa tilauksista (uushankinnat) tehdään kertahankinta ja täydentäviä hankintoja tehdään mahdollisesti rikkoontuneiden tai muuten uusimistarpeessa olevien pukujen osalta. Kokonaismäärä vuositasolla 170 kpl. Optio hankinta mahdollisuus vuosille 2022 (+1 vuosi) ja 2023 (+1 vuosi). Toimittajia valitaan maksimissaan neljä (4) kpl.

### II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Laatu / Weighting: 60

Price - Weighting: 40

### II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Korjaus- ja huoltopalvelu.

### II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Peruspalopuku kalvolla (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)  
Lot No: 2

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

18143000 Protective gear

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI19 Länsi-Suomi

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Osa tilauksista (uushankinnat) tehdään kertahankinta ja täydentäviä hankintoja tehdään mahdollisesti rikkoontuneiden tai muuten uusimistarpeessa olevien pukujen osalta. Kokonaismäärä vuositasolla 460 kpl. Optio hankinta mahdollisuus vuosille 2022 (+1 vuosi) ja 2023 (+1 vuosi). Toimittajia valitaan maksimissaan neljä (4) kpl.

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Laatu / Weighting: 60  
Price - Weighting: 40

#### **II.2.11. Information about options**

Options: yes  
Description of options:  
Korjaus- ja huoltopalvelu.

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

## **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Kalvopuku 1 (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)  
Lot No: 3

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

18143000 Protective gear

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI19 Länsi-Suomi

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Osa tilauksista (uushankinnat) tehdään kertahankinta ja täydentäviä hankintoja tehdään mahdollisesti rikkoontuneiden tai muuten uusimistarpeessa olevien pukujen osalta. Kokonaismäärä vuositasolla 160 kpl. Optio hankinta mahdollisuus vuosille 2022 (+1 vuosi) ja 2023 (+1 vuosi). Toimittajia valitaan maksimissaan neljä (4) kpl.

### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Laatu / Weighting: 60

Price - Weighting: 40

### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Korjaus- ja huoltopalvelu.

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Kalvopuku 2 (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

Lot No: 4

##### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

18143000 Protective gear

##### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI19 Länsi-Suomi

##### **II.2.4. Description of the procurement**

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Osa tilauksista (uushankinnat) tehdään kertahankinta ja täydentäviä hankintoja tehdään mahdollisesti rikkoontuneiden tai muuten uusimistarpeessa olevien pukujen osalta. Kokonaismäärä vuositason 150 kpl. Optio hankinta mahdollisuus vuosille 2022 (+1 vuosi) ja 2023 (+1 vuosi). Toimittajia valitaan maksimissaan neljä (4) kpl.

### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Laatu / Weighting: 60

Price - Weighting: 40

### **II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Korjaus- ja huoltopalvelu.

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

#### **II.2. Description**

##### **II.2.1. Title**

Tekninen palopuku (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

Lot No: 6

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

18143000 Protective gear

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI19 Länsi-Suomi

**II.2.4. Description of the procurement**

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Osa tilauksista (uushankinnat) tehdään kertahankinta ja täydentäviä hankintoja tehdään mahdollisesti rikkoontuneiden tai muuten uusimistarpeessa olevien pukujen osalta. Kokonaismäärä vuositasolla 30 kpl. Optio hankinta mahdollisuus vuosille 2022 (+1 vuosi) ja 2023 (+1 vuosi). Toimittajia valitaan maksimissaan kaksi (2) kpl.

**II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Laatu / Weighting: 60

Price - Weighting: 40

**II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Korjaus- ja huoltopalvelu.

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Kalvopuku 3 (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

Lot No: 5

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

18143000 Protective gear

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI19 Länsi-Suomi

**II.2.4. Description of the procurement**

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Osa tilauksista (uushankinnat) tehdään kertahankinta ja täydentäviä hankintoja tehdään mahdollisesti rikkoontuneiden tai muuten uusimistarpeessa olevien pukujen osalta. Kokonaismäärä vuositasolla 30 kpl.

Palopukuja hankitaan kunkin hankintayksikön tarpeen mukaan. Optio hankinta mahdollisuus vuosille 2022 (+1 vuosi) ja 2023 (+1 vuosi). Toimittajia valitaan maksimissaan kaksi (2) kpl.

**II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Laatu / Weighting: 60

Price - Weighting: 40

**II.2.11. Information about options**

Options: yes

Description of options:

Korjaus- ja huoltopalvelu.

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The procurement involves the establishment of a framework agreement

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 248-612743](#)

#### **IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system**

#### **IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice**

## **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 1**

**Title:**

Peruspalopuku (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

A contract/lot is awarded: yes

### **V.2. Award of contract**

#### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/04/2020

#### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

#### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Turvata Oy

National registration number: 2374372-0

Postal address: Läntinen teollisuuskatu 2

Town: Espoo  
NUTS code: FI1 Manner-Suomi  
Country: Finland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Viking Life-Saving Equipment Oy  
National registration number: 0797925-8  
Postal address: Kerrolankatu 2  
Town: Raisio  
NUTS code: FI1 Manner-Suomi  
Country: Finland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 306 000,00 EUR  
Total value of the contract/lot: 306 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 2**

**Title:**

Peruspalopuku kalvolla (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/04/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4  
Number of tenders received from SMEs: 4  
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0  
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0  
Number of tenders received by electronic means: 4  
The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Viking Life-Saving Equipment Oy  
National registration number: 0797925-8  
Town: Raisio  
NUTS code: FI1 Manner-Suomi  
Country: Finland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Turvata Oy  
National registration number: 2374372-0

Town: Espoo  
NUTS code: FI1 Manner-Suomi  
Country: Finland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 320 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 320 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 3**

**Title:**

Kalvopuku 1 (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/04/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Viking Life-Saving Equipment Oy

National registration number: 07097925-8

Town: Raisio

NUTS code: FI1 Manner-Suomi

Country: Finland

The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 640 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 640 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 4**

**Title:**

Kalvopuku 2 (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/04/2020

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Viking Life-Saving Equipment Oy

National registration number: 0797925-8

Town: Raisio

NUTS code: FI1 Manner-Suomi

Country: Finland

The contractor is an SME: yes

### **V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 540 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 540 000,00 EUR

### **V.2.5. Information about subcontracting**

## **Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 6**

**Title:**

Tekninen palopuku (osatarjoukset kohderyhmän sisällä ei ole sallittu)

A contract/lot is awarded: yes

## **V.2. Award of contract**

### **V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/04/2020

### **V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

### **V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Viking Life-Saving Equipment Oy

National registration number: 0797925-8

Town: Raisoa  
NUTS code: FI1 Manner-Suomi  
Country: Finland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 66 000,00 EUR

Total value of the contract/lot: 66 000,00 EUR

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Lot No: 5**

A contract/lot is awarded: no

**V.1. Information on non-award**

**The contract/lot is not awarded**

No tenders or requests to participate were received or all were rejected

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Radanrakentajantie 5

Town: Helsinki

Postal code: FI-00520

Country: Finland

E-mail: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telephone: +358 295643300

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

10/09/2020